



MEMORIA DE LABORES 2023

Administración Municipal 2020-2024



ESTIMADOS CONCIUDADANOS

Con la entrega de la presente Memoria, la cual ponemos al escrutinio de la población, y en cumplimiento de la Constitución Política de la República de Guatemala, el Código Municipal y demás leyes afines, concluye mi paso por la Municipalidad de Esquipulas después de doce años en el ejercicio del poder, que libre y democráticamente, el pueblo me confirió en las urnas.

Esta Memoria recoge, de manera resumida, los aspectos más relevantes del quehacer municipal correspondientes al 2023 y, al igual que las memorias anteriores, refleja el espíritu de honradez y transparencia que nos caracterizó, y pone en evidencia el compromiso serio y decidido con que en mi calidad de alcalde afronté los desafíos de nuestro municipio.

Alguien dijo que la honradez es la verdad que se ofrece a los demás y la honestidad es la verdad que uno se regala así mismo. Y es precisamente la honradez, como verdad, el principio moral que caracterizó mi paso por la Municipalidad, logrando el pueblo como resultado de la honradez demostrada, obras y proyectos que cambiaron de manera positiva la vida de los esquipultecos.

Esquipulas ya no es la misma; ha cambiado significativamente gracias a los diferentes concejos municipales que me han acompañado en la noble tarea de transformar el municipio, y a los cocodes, que fueron, ante todo, el brazo derecho y fuerte en el que se sustentó la administración municipal.

Como alcalde creo haber cumplido a la población la mayoría de sus expectativas, pues cada proyecto planificado y cada obra realizada tuvo como fin primordial el mejoramiento de la calidad de vida de los vecinos

Como todo pueblo que anhela salir del subdesarrollo, el pueblo de Esquipulas está conformado por una sociedad exigente que espera resultados tangibles y cuantificables de sus autoridades, por lo que, para corresponder con éxito a sus demandas, la voluntad política de quienes gobiernan el municipio es sumamente indispensable.

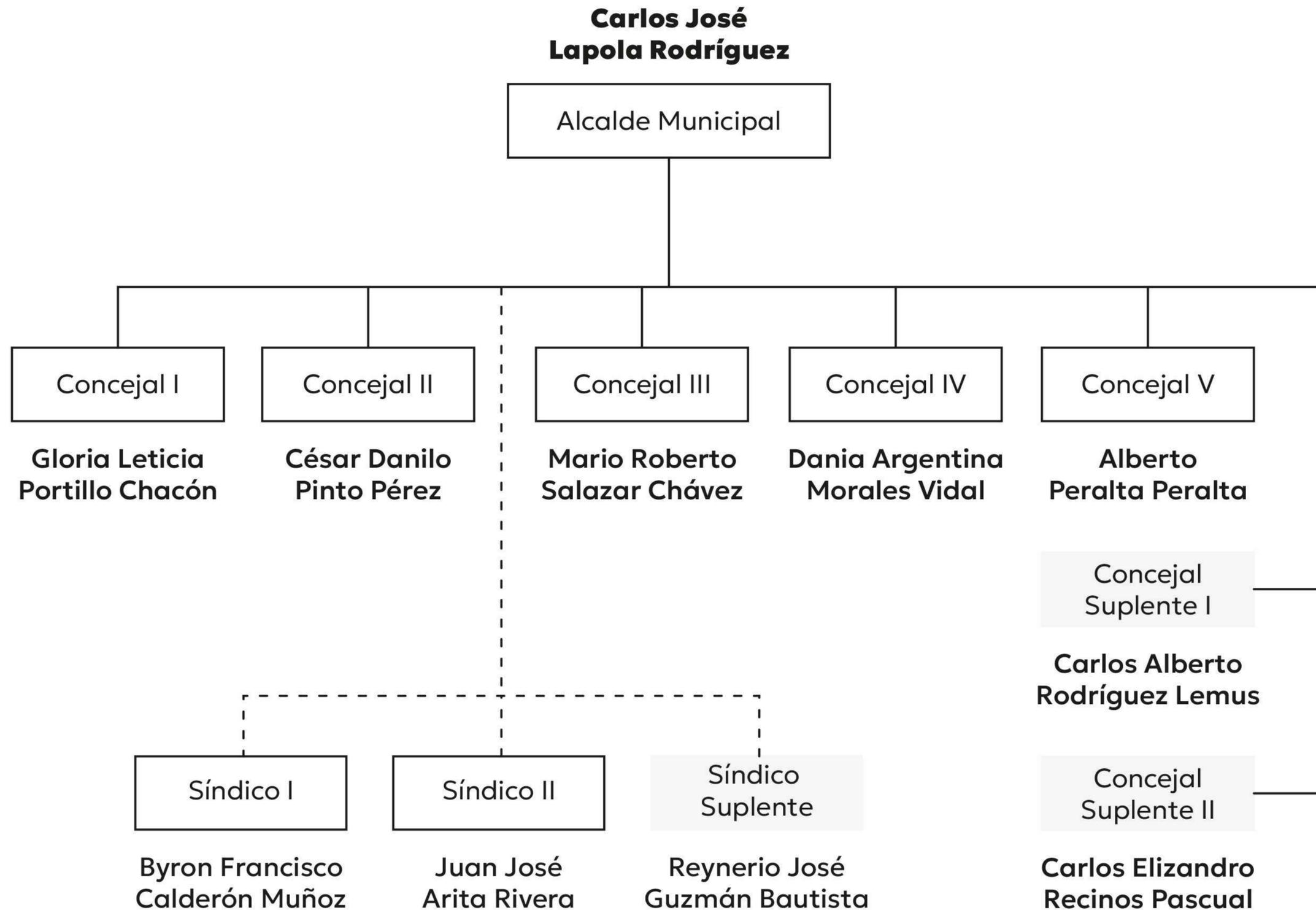
Durante doce años mantuvimos a Esquipulas sobre el camino del desarrollo que otras administraciones le negaron, y fue tan grande el deseo nuestro de dejar a los vecinos un municipio mejor que el que encontramos, que no se escatimaron esfuerzos de ninguna índole para llevar satisfactores sociales hasta los más apartados lugares.

Los logros alcanzados hasta hoy, también se deben a la confianza de las instituciones nacionales e internacionales que vieron en nosotros un gobierno competitivo, con un pacto de transparencia a toda prueba, en donde los recursos de los contribuyentes se destinaron a la búsqueda del desarrollo humano y a fortalecer los vínculos existentes entre las regiones rezagadas y sus líderes, así como en aquellas áreas de baja y alta concentración de personas, con la finalidad de ayudarles a salir del subdesarrollo.

En suma, dejamos un municipio diferente, gracias a las acciones emprendidas por un equipo humano altamente calificado y comprometido con la ciudadanía, en donde todos jugamos un papel importante en la construcción de un destino mejor para Esquipulas.

Carlos José Lapola Rodríguez
Alcalde Municipal 2012–2023

CONCEJO MUNICIPAL





Visión

Ser una municipalidad líder en el apoyo y promoción del desarrollo local, comprometida en brindar servicios de alta calidad con transparencia, equidad, credibilidad y confianza, con un enfoque ético de las costumbres religiosas, culturales y políticas, prevaleciendo el bien común.

Posicionar al municipio en el contexto turístico como destino obligado, asegurando su capacidad competitiva, aprovechando el potencial del peregrinaje, la ubicación geográfica y las condiciones climáticas en completa armonía con el entorno natural de la región.

Misión

Somos una institución autónoma, eficiente y moderna, que presta, abastece, gestiona y facilita servicios que generan un adecuado desarrollo económico, social y cultural, que mejora continuamente la calidad de vida de la población.

Aprovechamos las potencialidades turísticas y climáticas del municipio, la calidez de su gente y la participación ciudadana, porque queremos siempre lo mejor para Esquipulas.

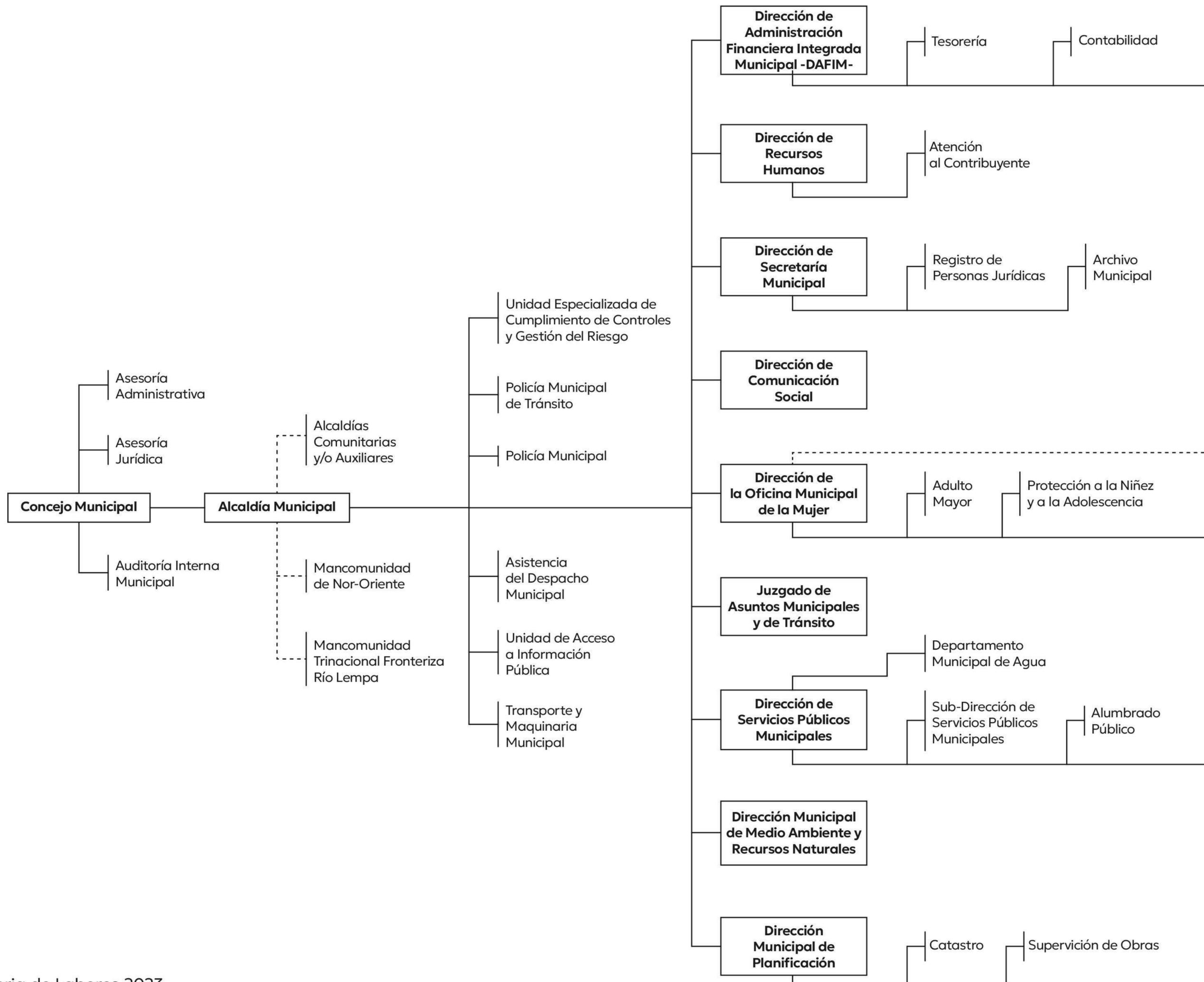
Valores

Honestidad
Lealtad
Honradez
Responsabilidad
Tolerancia
Objetividad
Integridad
Respeto

Principios

Transparencia
Bien común
Incorruptibilidad
Confidencialidad
Legalidad
Probidad
Competencia

ORGANIGRAMA



Presupuesto Almacén Inventario Control de Combustible Unidad de Adquisiciones y Contrataciones IUSI Informática Monitoreo y Medios Tecnológicos Gestión de Cobros

Seguridad Alimentaria y Nutricional Atención a Personas con Discapacidad Bombero Municipal Niñera Municipal

Desechos Sólidos Rastro Cementerios Municipales Transporte Urbano y Extraurbano, Mototaxis, Carros Alegóricos y/o similares Mercados Inspectoría Cuadrilla de Mantenimiento Servicios Generales

Red Vial Unidad Municipal de Participación Ciudadana Unidad de Desarrollo Económico Local, Gestión Cultural y Turismo Municipal Escuela de Pintura Escuela de Música Canchas Sintéticas

ÍNDICE

Desarrollo y bienestar

Dirección Municipal de Planificación	09
Catastro	14
Red Vial	15
Dirección Municipal de Servicios Públicos	17

Transparencia

Departamento Municipal de IUSI	23
Dirección de Administración Financiera Integrada Municipal -DAFIM-	24

Gestión y saneamiento ambiental

Dirección Municipal de Medioambiente y Recursos Naturales	27
Departamento Municipal de Agua -DEMPAGUA-	29

Educación, cultura y deporte

Apoyo a la educación	31
CECMERT	33
PMT: Educación Vial	34
Unidad de Desarrollo Económico Local, Gestión Cultural y Turismo Municipal	35
Promotoría de Arte, Cultura y Deportes -PROCUDE-	37

Participación ciudadana

Unidad de Participación Ciudadana	41
Dirección Municipal de la Mujer	44
Oficina Municipal de Seguridad Alimentaria y Nutricional -OMSAN-	45
Oficina Municipal de Protección a la Niñez, Adolescencia y Juventud -OMPNAJ-	46



DESARROLLO Y BIENESTAR

DIRECCIÓN MUNICIPAL DE PLANIFICACIÓN

La Dirección Municipal de Planificación juega un papel fundamental en el desarrollo del municipio, y **trabaja en colaboración con el alcalde, el concejo y las comunidades, para asegurar que los proyectos propuestos sean del interés del pueblo y que se ajusten a sus necesidades**, además de asegurar que dichos proyectos se ejecuten de manera transparente y responsable.

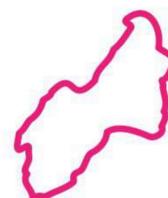
Como unidad de planificación, la DMP tiene, entre otras, la obligación de diseñar, producir y mantener actualizados bancos de datos e información necesaria para la comprensión de la realidad, necesidades y expectativas de la población, y para la toma de decisiones acordes con la política de desarrollo del municipio.

Resultados obtenidos



23,575

personas beneficiadas



59

comunidades beneficiadas

Asimismo, la Dirección Municipal de Planificación se encarga de:

- Brindar asesoría en cuanto a los proyectos solicitados por la población.
- Recabar información geográfica y catastral, incluyendo estadísticas socioeconómicas del municipio.
- Mantener un inventario permanente de la infraestructura social y productiva con que cuenta la población.

Mejoramiento de la 11 calle "Doble Vía", Esquipulas



Proyectos ejecutados durante el año 2023

Proyectos Municipales 2022

	Inversión
Mejoramiento 11 calle y portal de ingreso	Q. 11,204,650.90 con fondos municipales

Proyectos de Consejos de Desarrollo -CODEDE- 2022

	Inversión
Construcción Escuela Oficial Primaria Rural Mixta Residenciales del Valle	Q. 1,201,750.00 con fondos de CODEDE
Construcción puesto de salud aldea Valle Dolores	Q. 1,114,000.00 con fondos de CODEDE
Mejoramiento camino rural sector centro de salud aldea Chanmagua	Q. 1,793,187.25 con fondos de CODEDE

Proyectos Municipales 2023

	Inversión
Mejoramiento calle 8ª. av. Bo. San Sebastián a 8a. av. Colonia Santa Marta	Q. 6,000,000.00 con fondos municipales

Puesto de salud en aldea Valle Dolores

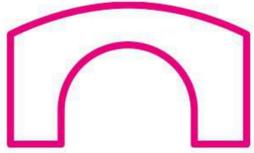


Proyectos de Consejos de Desarrollo -CODEDE- 2023

	Inversión
Mejoramiento camino rural sector El Naranjo, aldea Cafetales hacia aldea El Carrizal	Q. 1,981,196.00 con fondos de CODEDE
Mejoramiento Escuela Primaria Oficial Urbana Pedro Nufio y Pedro Arriaza Mata	Q. 2,932,884.00 con fondos de CODEDE
Construcción puente vehicular tipo badén Mango Solo caserío Pericos, aldea El Carrizal	Q. 1,801,500.00 con fondos de CODEDE
Mejoramiento sistema de agua potable para el casco urbano	Q. 2,653,452.00 con fondos de CODEDE
Construcción de puesto de salud caserío El Bailadero, aldea El Carrizal	Q. 1,600,000.00 con fondos de CODEDE

Proyectos de inversión social ejecutados durante el año 2023

Conservación y reparación de cajas puente y muros de contención



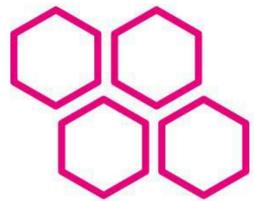
4 proyectos de caja puente ejecutados
• 114 m²

4 proyectos de muros de contención ejecutados
• 30 metros lineales



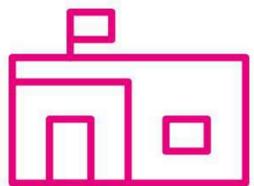
Pavimentaciones

72 proyectos ejecutados
• 7,893 metros lineales



Adoquinamientos

11 proyectos ejecutados
• 888 metros lineales



Remozamiento y construcción de escuelas y canchas deportivas

9 proyectos en escuelas ejecutados
• 1,138 m²

1 proyecto en canchas deportivas ejecutados
• 383 m²



Otras obras

Conservación y remozamiento de salones comunales, iglesias, cementerios y sistemas de agua

18 proyectos ejecutados
• 2,313.6 m²

Salón comunal en aldea Timushán



Pavimentación en aldea San Isidro



Pavimentación en caserío La Brea, aldea Atulapa



Adoquinamiento en caserío El Clavo, Esquipulas



Durante este año se intervino en las siguientes comunidades

Aldea Monteros

Caserío San José Las Lagrimas

Aldea Timushán

Caserío El Mojón
Caserío Malsinca
Caserío Pasaljá

Aldea Jagua

Caserío El Peñasco
Caserío La Cumbre
Caserío Las Cañas
Caserío Rincón de María
Caserío San Francisco Buena Vista

Aldea Chanmagua

Caserío El Pedregal
Caserío Varales

Aldea Cafetales

Caserío La Aradona
Caserío La Rinconada
Caserío Loma Alta

Aldea Olopita

Caserío Cuevitas

Aldea Las Peñas

Caserío El Pesote
Caserío La Fortuna

Aldea El Zarzal

Caserío El Zapotal
Caserío El Zapotalito
Caserío Potrerillos

Aldea Valle de Jesús

Caserío Los Chorros

Aldea San Isidro

Caserío Capucal
Caserío Cuesta El Pedrero
Caserío Dos Ríos
Caserío Malcotalito

Aldea Belén

Caserío El Zapote
Caserío La Ruda



Aldea Atulapa

Caserío Agua Caliente
Caserío Bojorquez
Caserío Canoas
Caserío El Cerrón
Caserío La Brea
Caserío Montesinas

Aldea Santa Rosalia

Caserío El Portezuelo
Caserío La Cuestona
Caserío El Limón

Aldea San Nicolás

Caserío Las Toreras

Esquipulas

Bo. Chacalapa
Bo. Jesús y María
Bo. Las Crucitas
Caserío El Clavo
Col. San José Obrero
Col. San Juan
Col. Santa Gudelia
Col. Santa Marta
Col. Vista Hermosa
Resid. Villas de Santiago

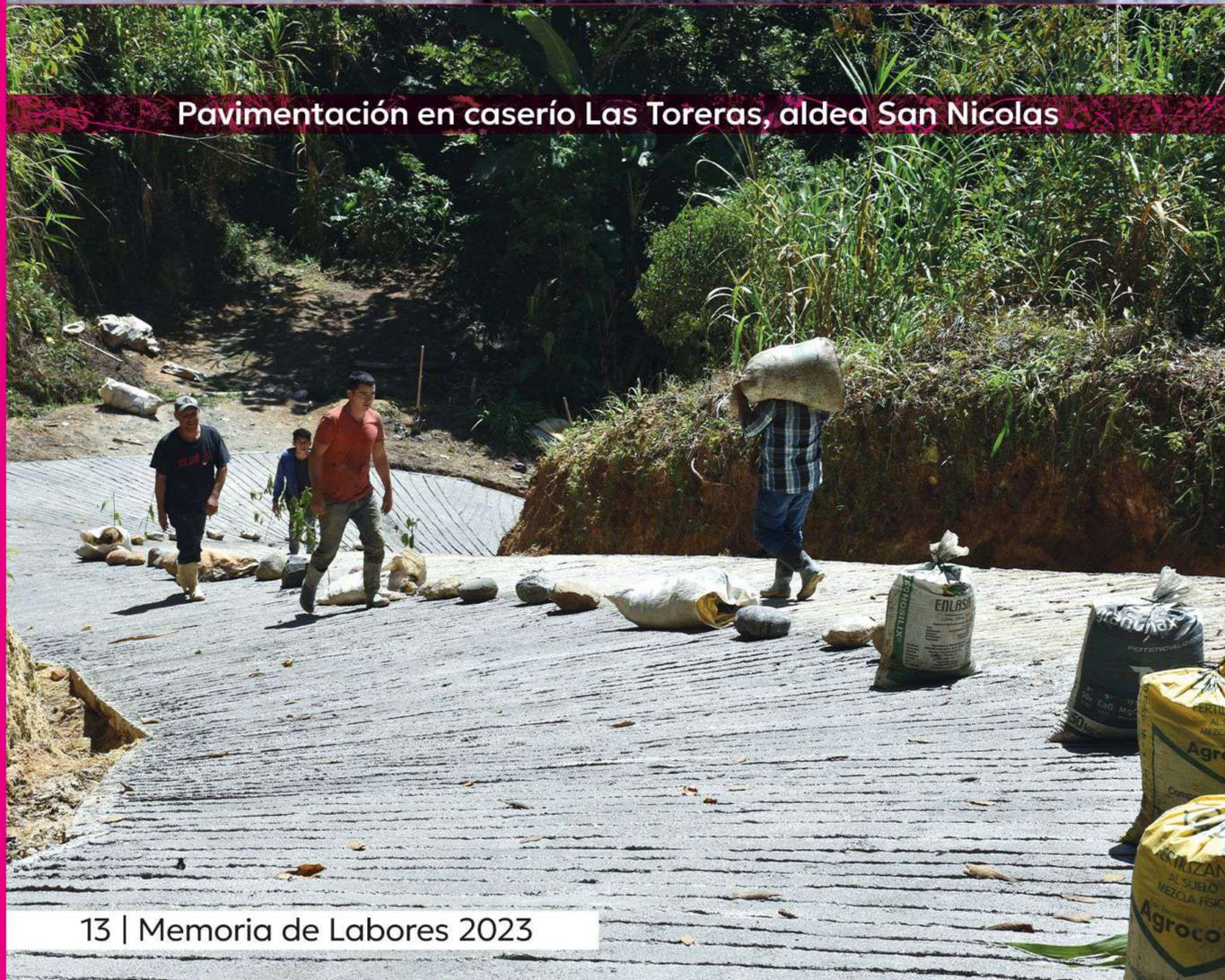
Adoquinamiento en colonia San José Obrero, Esquipulas



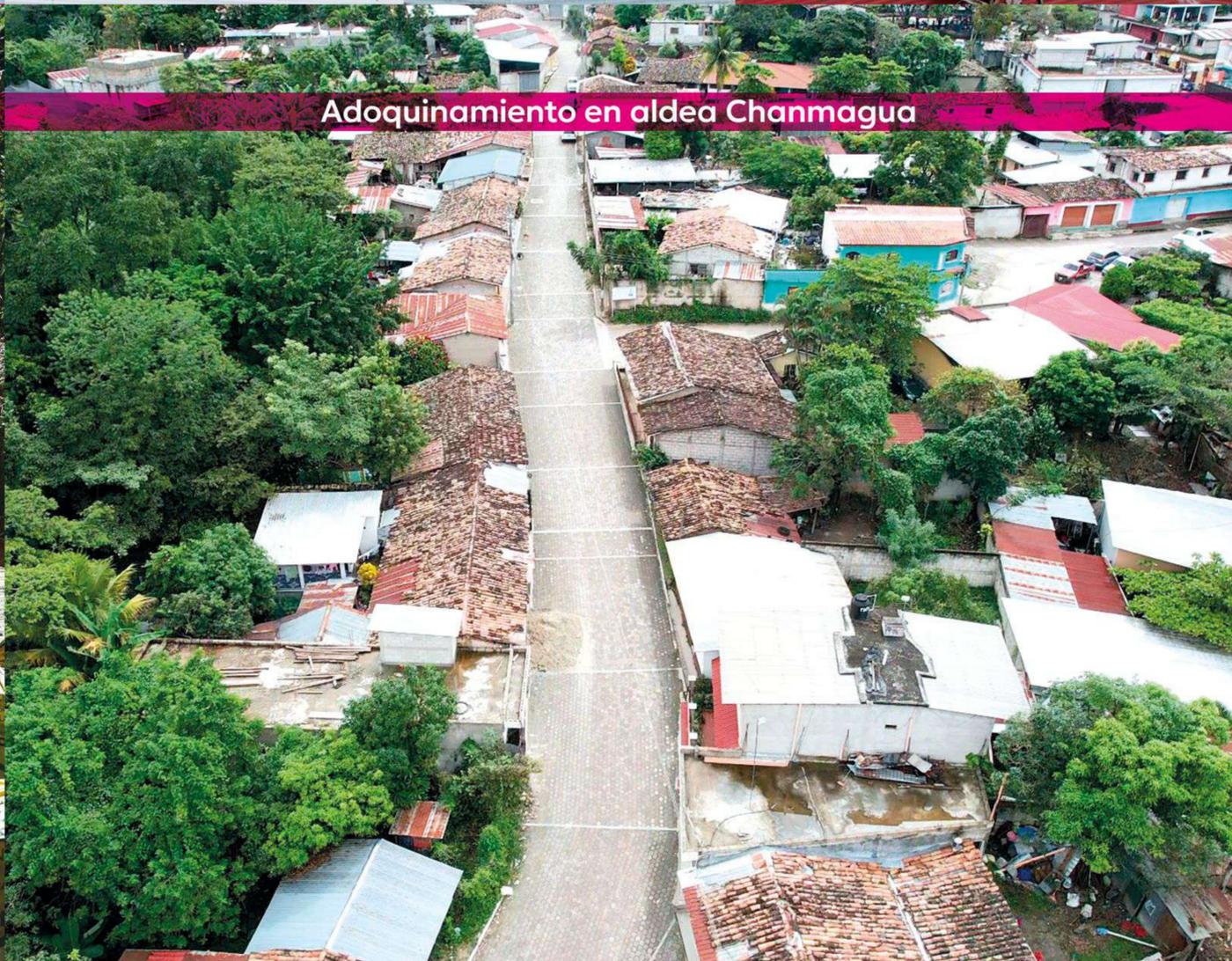
Escuela en Residenciales del Valle, Esquipulas



Pavimentación en caserío Las Toreras, aldea San Nicolas



Adoquinamiento en aldea Chamagua



DEPARTAMENTO DE CATASTRO

Sus actividades son clave para mantener registros precisos y actualizados de la propiedad inmobiliaria. La inspección, medición y verificación son esenciales, ya que **contribuyen con la planificación urbana y la toma de decisiones relacionadas con el desarrollo local.**

El departamento de catastro colabora estrechamente con diversas entidades y organismos gubernamentales en la fase IV del Plan de Desarrollo Municipal y Ordenamiento Territorial (PDM y OT). Esta colaboración interinstitucional es importante para lograr el desarrollo sostenible y la planificación efectiva del territorio.

Durante el año 2023, para dar cumplimiento al Reglamento de Urbanismo y Construcción, se han realizado las siguientes gestiones:



139

licencias de construcción para uso residencial, no residencial y mixto.



9

licencias de urbanización.



541

desmembraciones de terrenos para trámites ante el Registro General de la Propiedad.

Catastro también brinda acompañamiento en gestiones como:

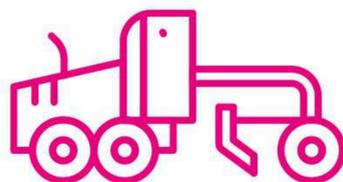
- Levantamiento topográfico, verificación de medidas y colindancias de planos topográficos.
- Medición de fracciones de terreno en cementerios municipales.
- Inspección ocular, inspección de nuevas edificaciones y de urbanizaciones en gestión de licencia de urbanización.

RED VIAL

Esta unidad se especializa en la realización de trabajos de mantenimiento vial y otros, que contribuyan a la movilización de vehículos, personas, al ornato del municipio y al bienestar de la población.

Su principal objetivo es mantener expeditas las vías terrestres de interconexión municipal, tomando en cuenta que las mejoras a **los caminos vecinales del área rural y urbana son necesarias para el fortalecimiento del desarrollo económico local.**

Durante este año, Red Vial se ha encargado del mantenimiento de las calles y carreteras del municipio, consiguiendo los siguientes resultados:



191 km de carreteras rurales conformadas y cuneteadas

- 87 comunidades beneficiadas directamente

52 km de carretera urbana conformadas y cuneteadas

- 29 km en comunidades cercanas al casco urbano beneficiadas

19 km de nuevas carreteras habilitadas

- 3 comunidades beneficiadas en nuevas aperturas de tramos carreteros

5, 289 m²

de nivelación de terrenos para ejecución de proyectos de infraestructura.

3, 568 metros lineales

de limpieza de calles y espacios municipales.

2, 486 m²

de nivelación para pavimentaciones en las diferentes comunidades para la ejecución de proyectos bipartitos.

1, 935 m²

de nivelación para ejecución de proyectos bipartitos de adoquinamiento.

2, 300 m²

de saneamiento de calles y carreteras.



DIRECCIÓN MUNICIPAL DE SERVICIOS PÚBLICOS

La Dirección Municipal de Servicios Públicos **tiene la responsabilidad de supervisar y promover el funcionamiento eficaz de los diversos servicios públicos a nivel municipal**, con el objetivo principal de satisfacer las necesidades y expectativas de la población de manera eficiente y en conformidad con estándares de excelencia.

En primer lugar, se trabaja arduamente para establecer mecanismos que garanticen la prestación de servicios públicos en condiciones de alta calidad, en línea con las mejores prácticas y normativas vigentes.

Esta búsqueda de calidad se traduce en la implementación de procesos y protocolos que aseguren la optimización de los recursos disponibles, así como la mejora continua de los servicios ofrecidos.

En un esfuerzo constante por alcanzar estos objetivos, esta dependencia del gobierno local se dedica a un enfoque integral que abarca varios aspectos cruciales, entre ellos:



Dirigir y participar en coordinación con la Dirección Municipal de Planificación -DMP- en la elaboración de estudios sobre la demanda de servicios por parte de la población y la capacidad de la Municipalidad para su prestación.



Proponer al alcalde, medidas que tiendan a la modernización y a hacer más eficiente la prestación de servicios.

Formular y/o gestionar la elaboración de propuestas de inversión para el mejoramiento de la infraestructura de servicios públicos municipales.



Piso plaza

La adjudicación de piso de plaza de la Unidad de Mercados Municipales, implica un proceso equitativo mediante el cual se establecen criterios para la asignación de estos para diferentes actividades o eventos. De esa cuenta, se busca fomentar la diversidad de usos y actividades en los espacios designados, garantizando que sean aprovechados de manera integral y en beneficio de la comunidad en su conjunto.



Q. 635,937.50
recaudado por renta
de espacios temporales.

Adjudicación de espacios temporales

- Feria de enero: **416 locales**
- Día del cariño: **8 locales**
- Semana Santa: **357 locales**
- Día de la madre: **10 locales**
- Fiestas Julias: **68 locales**
- Día de los Santos: **6 locales**
- 12 de diciembre: **13 locales**
- Navidad: **23 locales**

Líneas municipales de transporte

Calcomanía

La calcomanía de circulación de vehículos es el distintivo que demuestra la línea ha sido concedida por la Municipalidad y que el usuario ha cumplido con todas las normas y requisitos requeridos por la Unidad de Transportes de la Dirección Municipal de Servicios Públicos, y sirve a la Policía Municipal de Tránsito para controlar y sancionar a quienes hagan uso de líneas no autorizadas.

Vehículos con calcomanías municipales



485
Taximotos



8
Carros
alegóricos



57
Buses



24
Taxis
estacionarios



7
Fleteros

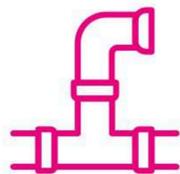
Cuadrilla municipal

La cuadrilla municipal juega diversos roles dentro de la administración municipal, los cuales van desde el mantenimiento y limpieza de calles y avenidas, reparación de alcantarillados, pavimentos y adoquinamientos, hasta jardinería y construcción de obra pública, entre otros.

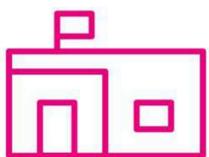
Trabajos realizados



Mantenimiento de calles y avenidas



Conservación y mantenimiento de alcantarillados sanitarios



Mantenimiento de edificios municipales



Jardinería y mantenimiento de bulevares



Lavado de calles y avenidas



Conservación de alcantarillados sanitarios en Colonia Vista Hermosa, Esquipulas



Mejoramiento de calle en Residenciales del Valle, Esquipulas



Unidad de Desechos Sólidos

En favor de promover la salud ambiental y la calidad de vida en nuestro municipio, la gestión de desechos sólidos comprende un enfoque que abarca diversas etapas que van desde la recolección planificada y ordenada hasta la disposición final.

El manejo adecuado de estos no solo contribuye a preservar el entorno natural; también garantiza espacios limpios y sanos.

Esta unidad cuenta con:



11 vehículos recolectores



21 barrenderos

Personas beneficiadas	41,079
Comunidades beneficiadas	20 comunidades
Promedio de toneladas métricas recolectadas a diario	38,203 Tn

Esta unidad procura la limpieza de calles y avenidas, así como el cumplimiento de los recorridos del tren de aseo en el casco urbano y parte de área rural.

Funciones específicas

- Limpieza de calles y avenidas
- Erradicación de basureros clandestinos
- Lavado de puentes
- Mantenimiento del vertedero municipal
- Limpieza, lavado y fumigaciones de los mercados municipales

Unidad de Alumbrado Público

Esta unidad es la responsable de garantizar la permanencia del alumbrado público tanto en el área urbana y como rural del municipio, y cuenta con un equipo de electricistas profesionales que trabajan durante todo el año para satisfacer las necesidades de iluminación de la población, garantizando un servicio fundamental que permite que las poblaciones tengan actividad en espacios exteriores durante la noche, o bien para movilizarse al trabajo, la escuela, ir de compras, o simplemente transitar por calles iluminadas.

Reporte anual de trabajo realizado

Conservación y mantenimiento de lámparas	885
Lámparas nuevas instaladas	55



La Unidad de Alumbrado Público también atiende demandas relacionadas con cámaras de seguridad, semáforos y cableado de fibra óptica de propiedad municipal.



De igual manera, brinda apoyo a la cuadrilla municipal cuando esta requiere de sus servicios para el funcionamiento de maquinaria eléctrica que se utiliza en trabajos de mantenimiento de calles y avenidas.





Assets		Liabilities
Current assets		Current liabilities
Property		Long-term liabilities
Investments		Taxes (state)
Inventory		Taxes (national)
Prepaid expenses		Taxes (property)
Accounts receivable		Taxes (other)
Accounts payable		Payroll
Other receivables		Other
Buildings		
Vehicles		
Equipment		
Furniture		



TRANSPARENCIA

DEPARTAMENTO MUNICIPAL DE IUSI

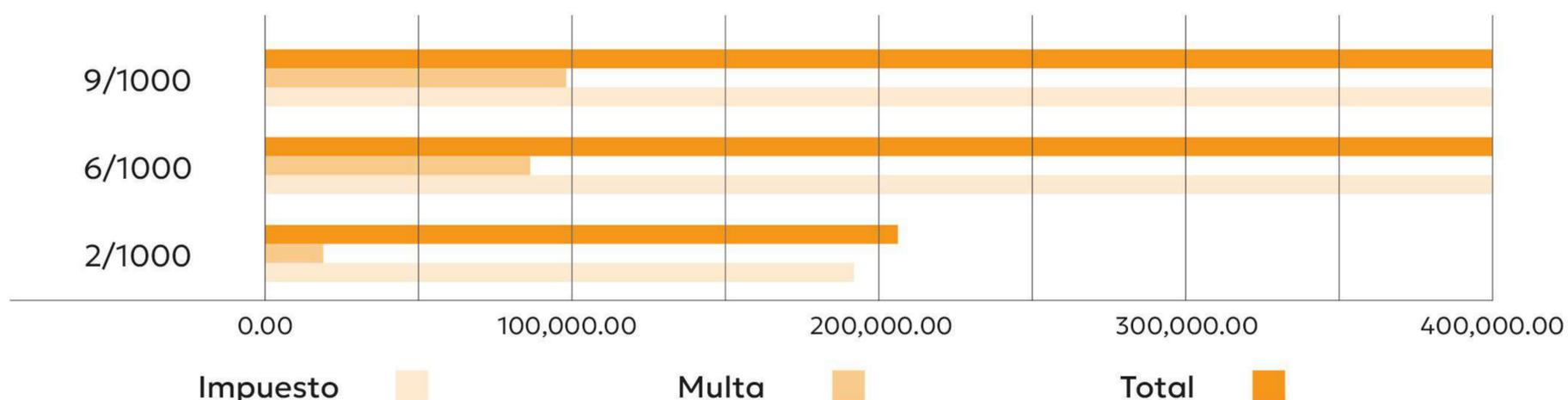
El Impuesto Único Sobre Inmuebles (IUSI) constituye un mecanismo esencial para la recaudación de fondos destinados a financiar servicios públicos, infraestructura y proyectos de desarrollo que benefician directamente a la comunidad.

La labor de este departamento garantiza que la recaudación del IUSI sea justa, precisa y en conformidad con la legislación vigente. El Departamento Municipal de IUSI tiene la responsabilidad de administrar y supervisar la recaudación de este impuesto.

El cumplimiento de esta obligación fiscal es central, ya que de ello se deriva la capacidad de continuar respaldando proyectos en beneficio de todas las comunidades.

Ingresos de enero a diciembre 2023

Tasa		Impuesto		Multa		Total
2/1000	Q	186,831.33	Q	20,460.50	Q	207,291.83
6/1000	Q	1,242,412.97	Q	82,471.31	Q	1,324,884.28
9/1000	Q	2,761,116.95	Q	97,461.52	Q	2,858,578.47
Total	Q	4,190,361.25	Q	200,393.33	Q	4,390,754.58



DIRECCIÓN DE ADMINISTRACIÓN FINANCIERA INTEGRAL MUNICIPAL

La Dirección de Administración Financiera Integrada Municipal -DAFIM-, desempeña el papel de la gestión económica y fiscal de nuestro municipio. **A través de planificación, ejecución y seguimiento presupuestario, esta dirección asegura una administración financiera eficiente y transparente.**

Se centra en el cumplimiento riguroso de las regulaciones y leyes de recaudación de impuestos, tasas, contribuciones y arbitrios, así como en el respaldo documental adecuado de todos los gastos.

La DAFIM trabaja en estrecha colaboración con las diferentes áreas municipales para asegurar que los recursos sean asignados de manera efectiva y en línea con las prioridades y necesidades de la comunidad.

Resumen de ingresos ejecutados del período fiscal 2024

Cuenta	Descripción	Vigente	Ejecutado Percibido	% Ejecutado
10.00.00.00.00	Ingresos tributarios	Q 4,314,990.00	Q 4,632,192.58	107.35%
11.00.00.00.00	Ingresos no tributarios	Q 9,077,700.00	Q 10,324,568.42	113.74%
13.00.00.00.00	Venta de bienes y servicios de la administración pública	Q 2,481,807.64	Q 2,193,664.30	88.39%
14.00.00.00.00	Ingresos de operación	Q 4,635,250.00	Q 5,051,717.22	108.98%
15.00.00.00.00	Rentas de la propiedad	Q 665,500.00	Q 715,358.68	107.49%
16.00.00.00.00	Transferencias corrientes	Q 6,640,585.79	Q 6,639,166.07	99.98%
17.00.00.00.00	Trasferencias de capital	Q 47,815,152.05	Q 38,769,496.85	81.08%
23.00.00.00.00	Disminución de otros Activos Financieros	Q 26,383,688.97	Q 0.00	0.00%
Total		Q 102,014,674.45	Q 68,326,164.12	66.98%

Resumen de egresos por proyecto y actividad del período fiscal 2024

Código	Concepto		Presupuesto vigente		Presupuesto ejecutado	% Ejecutado
Programa 01	Actividades centrales	Q	18,447,544.26	Q	14,777,415.02	80.11%
Programa 12	Acceso al agua potable y saneamiento básico	Q	19,424,689.72	Q	12,820,971.17	66.00%
Programa 14	Gestión de la educación local de calidad	Q	5,659,854.45	Q	2,656,355.02	46.93%
Programa 17	Seguridad integral	Q	11,476,529.82	Q	9,594,499.85	83.60%
Programa 18	Ambiente y recursos naturales	Q	1,271,385.94	Q	564,169.48	44.37%
Programa 19	Movilidad urbana y espacios públicos	Q	20,229,087.59	Q	8,825,381.99	43.63%
Programa 20	Protección social	Q	2,024,775.00	Q	419,825.00	20.73%
Programa 23	Disminución de la pobreza y pobreza extrema	Q	18,668,431.59	Q	14,460,352.36	77.46%
Programa 24	Reducción de embarazos en niñas y adolescentes	Q	834,020.00	Q	506,214.77	60.70%
Programa 30	Restauración, preservación y protección del patrimonio cultural y natural	Q	1,817,972.85	Q	1,376,478.67	75.72%
Programa 31	Fomento al deporte no federado y a la recreación	Q	1,060,183.23	Q	805,530.95	75.98%
Programa 99	Partidas no asignables a programas	Q	1,100,200.00	Q	1,012,983.48	92.07%
Total			Q 102,014,674.45	Q 67,820,177.76	66.48%	



DIRECCIÓN MUNICIPAL DE MEDIO AMBIENTE Y RECURSOS NATURALES

Esta dirección asume una función crucial como entidad responsable de la formulación y ejecución de planes y programas destinados a salvaguardar y preservar la riqueza ecológica y los recursos naturales del municipio.

Además, asume un papel destacado en la evaluación y control de proyectos de desarrollo que puedan impactar el medio ambiente, y también se encarga de gestionar y desarrollar los estudios de impacto ambiental, garantizando que los proyectos municipales cumplan con la legislación ambiental, para la protección de los recursos naturales y la reducción de impactos negativos ambientales. Asimismo, lleva a cabo campañas de sensibilización y educación para fomentar la responsabilidad ambiental y la adopción de prácticas sostenibles entre la población.

Resultados de la gestión 2023

Esta dirección, además de las funciones descritas, cuenta con un vivero forestal para el servicio de la población.



25,000
Producción de plantas forestales
2023



Especies trabajadas:
Aliso, ciprés común, liquidámbar, madrecaao, pino oocarpa y pino macho.

De igual manera, se trabajó en la actualización del Estudio Técnico Semestral de Aguas Residuales, en los siguientes lugares:

- Torno del Alfarero, aldea Chanmagua
- Cementerio general aldea Chanmagua
- Aldea El Zarzal
- Aldea Carboneras
- Caserío Agua Caliente, aldea Atulapa
- Aldea Horcones
- Aldea Valle Dolores
- Aldea Monteros
- Caserío Montesinas



Vivero Municipal

Proyecto Ciudad Limpia

Por medio de este proyecto, que se desarrolla en el marco del acuerdo gubernativo 164-2021, con el epígrafe «Reglamento para la gestión integral de los residuos y desechos sólidos comunes», se ha logrado concientizar a la población sobre la importancia de la clasificación primaria (orgánico e inorgánico) de los residuos y los desechos, debido a que al separar la basura, se evita la dispersión y generación de sustancias tóxicas a partir de los residuos en los procesos productivos y de consumo.

Resultados



Material reciclado

- 34,788.95 libras (equivalente a 15.78 Tn)



Campañas de limpieza

- Entrada a Esquipulas CA-10, carretera Centroamericana
- Área urbana, calles y avenidas de la ciudad

Otras acciones realizadas en el presente año:

Reforestación en el ejido municipal ubicado en caserío El Mirador, Olopita

Reforestación a orillas del campo de futbol de aldea Valle Dolores por estudiantes de la comunidad

Reforestación en el jardín de la Escuela El Mirador, Olopita, por padres de familia y alumnos del centro educativo

Charlas ambientales a alumnos de distintos institutos públicos y privados, así como a vecinos de diferentes comunidades, con el objeto de crear conciencia ambiental para el cuidado, conservación y preservación del medio ambiente

Convenio Marco de Cooperación y Coordinación Técnica y carta de entendimiento para la Gestión Descentralizada de Aprovechamiento Forestal de Consumo Familiar por parte del Instituto Nacional de Bosques -INAB-

DEPARTAMENTO MUNICIPAL DE AGUA

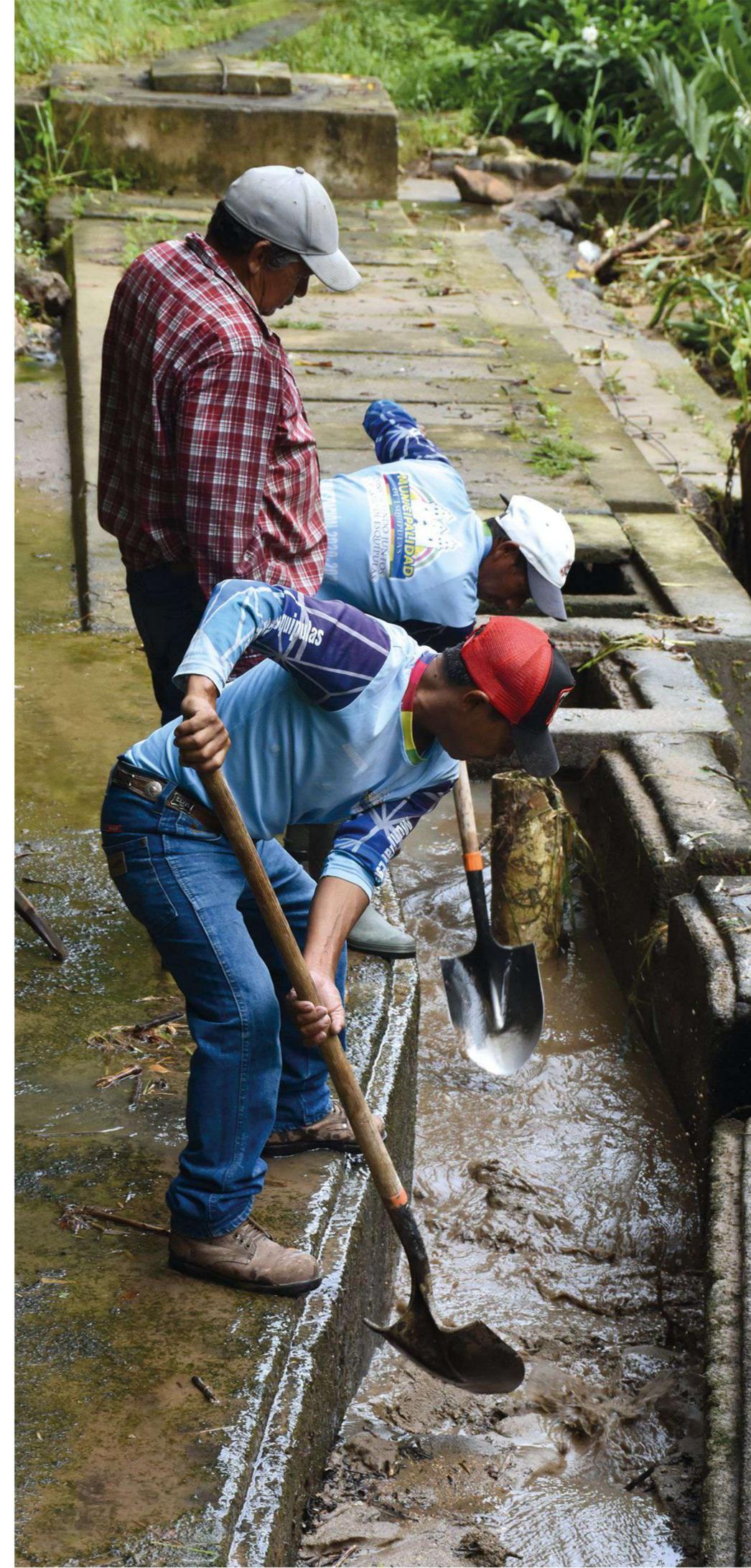
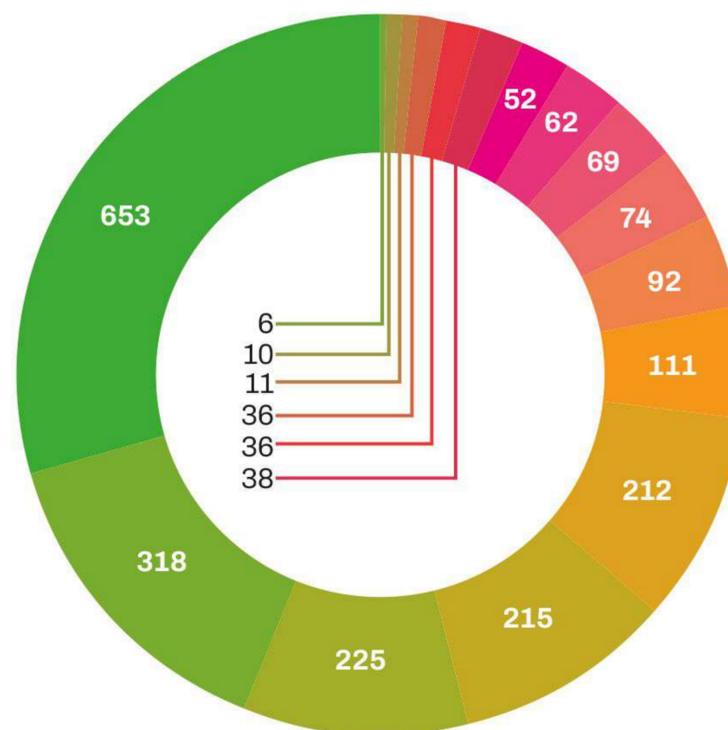
Este departamento cuenta con un equipo profesional altamente calificado en el que destacan técnicos y personal especializado en fontanería, que son los que se encargan de la operación y mantenimiento de los sistemas de abastecimiento.

Un pueblo carece de sentido sin una red de abastecimiento de agua potable, es por eso que existe el Departamento Municipal de Agua -DEMAGUA-, cuyo compromiso es asegurar la permanencia de este recurso tan vital para la vida del pueblo esquipulteco.

Órdenes de trabajo	Total
Inspección por cambio de tarifa	3
Suspensión conexión anómala	3
Revisión de medidores	6
Revisión de llaves	10
Instalación de medidor	11
Cambio de llaves	36
Reparación de fugas en vía pública	36
Cambio de medidor	38
Descubrir caja/tomar lectura	52
Señalización para instalación servicio nuevo	62
Revisión de instalación por traspaso	69
Revisión de instalación por fugas	74
Verificación de instalación	92
Instalación servicio de agua nuevo	111
Revisión de exceso	212
Reinstalación servicio de agua	215
Inspección factibilidad servicio nuevo	225
Suspensión temporal de servicio de agua	318
Revisión de instalación no tiene agua	653

Resultado de las acciones emprendidas

- 91 servicios de agua nuevos
- 69 trasposos de titular del servicio
- 2,226 órdenes de trabajo emitidas





EDUCACIÓN, CULTURA Y DEPORTE

APOYO A LA EDUCACIÓN

Con la finalidad de apoyar la gestión educativa de los establecimientos del municipio y procurar el desarrollo escolar, **durante el 2023 la Municipalidad de Esquipulas lideró la contratación de maestros para coadyuvar a la formación académica de los alumnos en el nivel preprimario, primario, básico y diversificado del municipio.**

Resultados obtenidos

- 59 maestros contratados
- 1 supervisor educativo
- 14 escuelas municipales
- 45 maestros apoyando escuelas oficiales

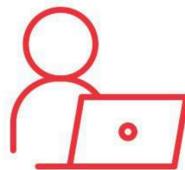


1,111 estudiantes de escuelas municipales, incluyendo el Instituto Municipal de Educación Diversificada de Esquipulas -IMEDE-

Escuela Municipal de Computación

Las escuelas municipales proporcionan formación en diversas áreas, contribuyendo al desarrollo integral de la comunidad y al fortalecimiento del capital humano en nuestro municipio.

La Escuela Municipal de Computación colabora con la promoción de la alfabetización digital y el desarrollo de habilidades tecnológicas en nuestras comunidades. Esta escuela **tiene como objetivo brindar a los estudiantes, independientemente de su edad o nivel de experiencia previa, las herramientas y conocimientos necesarios para comprender y utilizar de manera efectiva las Tecnologías de la Información y la Comunicación -TIC-.**



89 alumnos inscritos





Escuela Municipal de Arte

La misión de esta escuela es fomentar la apreciación del arte y la cultura en la comunidad, así como proporcionar a los estudiantes un espacio donde puedan expresarse de manera creativa y personal.

Durante el ciclo lectivo se organizan exposiciones, talleres y eventos artísticos que permiten a los estudiantes compartir su trabajo con el público y conectarse con la comunidad artística de forma más amplia.

Clases impartidas



15 alumnos inscritos

- Bocetaje, uso correcto de la paleta y el pincel
- Preparación de lienzos y dibujo en perspectiva
- Técnicas de tensado de tela en marcos y bastidores
- Técnicas de pintura en acrílico, témpera y acuarela
- Técnicas de pintura con espátula
- Empastado de lienzos y fondos
- Aplicación correcta del barniz



Escuela Municipal de Música

La Escuela Municipal de Música introduce a niños, jóvenes y adultos en el mundo de la música y en la ejecución de instrumentos musicales. El estudio de la música, como rama de las bellas artes, beneficia al alumno en la formación de su personalidad y les abre todo un mundo de posibilidades.

Clases impartidas



45 alumnos inscritos

- Solfeo
- Teoría de la música
- Dominio de trompeta
- Dominio de clarinete
- Dominio de saxofón
- Dominio de flauta dulce
- Dominio de violín
- Dominio de piano
- Dominio de guitarra
- Dominio de batería

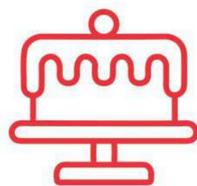
Centro de Capacitaciones para Mujeres Emprendedoras de la Región del Trifinio -CECMERT-

El objetivo principal del CECMERT es formar y capacitar a las mujeres de la región del trifinio para que puedan abordar el futuro desde una nueva perspectiva. También incluye al género masculino, fomentando la inclusión, como parte de la política de desarrollo humano de la Municipalidad.

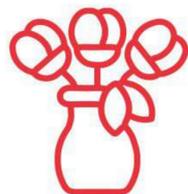
Cursos impartidos durante este año



Repostería básica
37 participantes



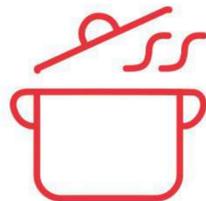
Repostería I y II
26 participantes



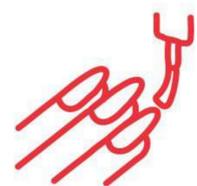
Arreglos con flores naturales
7 participantes



Decoración con globos para fiestas temáticas
17 participantes



Cocina básica
13 participantes



Aplicación de uñas acrílicas
29 participantes





Policía Municipal de Tránsito

Educación Vial

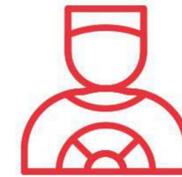
La Unidad de Educación Vial, como componente esencial de la Policía Municipal de Tránsito, se encarga de promocionar la seguridad vial, la concienciación ciudadana y la prevención de accidentes.

A través de programas educativos, campañas de sensibilización y colaboración activa, **esta unidad contribuye a la reducción de accidentes y a la creación de un entorno vial más seguro y armonioso** para todos los usuarios de las vías en nuestro municipio.

Capacitaciones impartidas en establecimientos educativos



9321
alumnos
capacitados



76
transportistas
capacitados

60
establecimientos
educativos

Temas abordados

- Seguridad y educación vial
- Ley de tránsito y su reglamento
- Uso de las señales de tránsito
- Documentos de identificación
- El peatón
- Tipos de licencia de conducir
- Utilización del semáforo
- Transporte público
- Uso de los vehículos
- Uso de casco
- Uso del cinturón de seguridad e infracciones

Temas abordados

- Atención al usuario
- Límite territorial
- Lugares con prohibición de estacionamiento
- Uso de las señales de tránsito
- Prevención de hechos de tránsito
- Documentos de identificación personal y de los vehículos
- El peatón
- Contaminación ambiental y auditiva
- Equipamiento básico de los vehículos
- Velocidad máxima y mínima
- Derecho de vía



UNIDAD DE DESARROLLO ECONÓMICO LOCAL, GESTIÓN CULTURAL Y TURISMO MUNICIPAL

Desempeña un papel integral, ya que **sus actividades abarcan desde el fomento del crecimiento económico y el apoyo a las empresas locales hasta la promoción de la cultura y el turismo**, contribuyendo al bienestar y el crecimiento del municipio.

Esto implica colaborar con empresas locales, emprendedores y otros actores económicos para promover la creación de empleo, la diversificación económica y la inversión en la comunidad. La gestión cultural es esencial para preservar y promover la riqueza cultural de la comunidad.

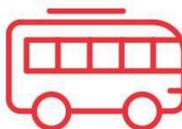
La Unidad de Desarrollo Económico Local, Gestión Cultural y Turismo Municipal, a menudo trabaja en colaboración con organizaciones externas y organismos gubernamentales, esto con el fin de promover iniciativas económicas, culturales y turísticas en el municipio.

Esta **unidad organiza eventos culturales, exposiciones, festivales y otras actividades que promuevan las tradiciones, el arte y la diversidad cultural del municipio, entre dichas actividades destacamos las siguientes:**



Festivales y concursos

- Festivales de emprendimiento
- Festival Trinacional de Arte y Cultura en Prevención a la Violencia contra la Mujer
- Concurso de elaboración de alfombras



Peregrinaciones

- Se recibe a un aproximado de 5,500 peregrinos anualmente



Promoción turística y accesibilidad

- Instalación de rótulos para señalar el recorrido de las procesiones de Semana Santa
- Instalación de rótulos para señalar el camino hacia el Cerrito Morola y las 14 estaciones
- Instalación de baños portátiles

Habaña Wayunagu Garinagu



Peregrinación a pie de Palencia



Peregrinación Cabalgata Tío Tin



PROMOTORÍA DE ARTE, CULTURA Y DEPORTES -PROCUDE-

A través de su accionar en la organización de eventos, PROCUDE colabora potenciando la vida de todos nuestros vecinos, promoviendo el bienestar, la participación y el sentido de pertenencia en nuestro municipio.

Esta unidad desempeña un papel importante en la promoción del arte, la cultura y el deporte en Esquipulas.

Atletismo

Carrera Neon Run

- 350 participantes

1ra Travesía Binacional de la Antorcha Ocotepeque - Esquipulas

- 370 participantes

Carrera San Silvestre

- 600 participantes

Voleibol

Torneo masculino municipal

- 80 participantes
- 8 equipos



Fútbol

Torneos municipales de fut11 y fut5

- 1500 participantes

Escuela municipal de fútbol

- 180 niños, jóvenes y adolescentes entre 5 a 20 años

Convivencia intermunicipal dentro y fuera del municipio

- Selecciones U7, U9, U11, U13, 15, 17, 20

Convivencia deportiva con equipos de veteranos fut11

- 125 participantes

Baloncesto

Torneo municipal de verano

- 150 participantes

Torneo municipal navideño

- 225 participantes

Torneos Final Four Maxi Baloncesto (femenino y masculino)

- 200 participantes

- 4 equipos

Entrenamientos a jóvenes y adultos

- Participantes entre los 15 y 60 años





Escuelas vacacionales deportivas, de arte y cultura

- Fútbol
- Baloncesto
- Voleibol
- Pintura
- Dibujo
- Trompeta
- Saxofón
- Piano
- Guitarra
- Percusión



2do. Festival de dibujo como homenaje a Tecún Umán

- 45 participantes de niveles primario, básico y diversificado



1er. Festival Municipal Escolar de Arte y Cultura

- 355 niños y jóvenes de distintos establecimientos y niveles educativos

Otras actividades realizadas en el presente año

Mejoramiento el Estadio Municipal INBOICA

Mejoramiento del sistema de riego de la gramilla

Mejoramiento del pozo de agua

Mejoramiento del sistema eléctrico

Remozamiento de los graderíos

Instalación de sanitarios nuevos

Adquisición de maquinaria para el mantenimiento de la gramilla

Curso vacacional de baloncesto



Curso vacacional de fútbol



1ra Travesía Binacional de la Antorcha Ocotepeque - Esquipulas





UNIDAD DE PARTICIPACIÓN CIUDADANA

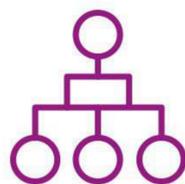
Desempeña un papel esencial en el fortalecimiento y promoción de la democracia participativa y la colaboración activa entre la comunidad y el gobierno municipal.

Una de las responsabilidades centrales de esta unidad es impulsar y mantener vigentes los COCODES en todo el municipio.

Estos órganos representativos desempeñan un papel vital en las comunidades para que gestionen y promuevan proyectos que atiendan sus necesidades y prioridades.

La coordinación entre entidades públicas y privadas es otro objetivo clave de la Unidad de Participación Ciudadana. Se trabaja en la creación de alianzas y colaboraciones que permitan a los COCODES acceder a recursos y apoyo técnico para la ejecución de proyectos.

Logros alcanzados



126 COCODES activos

- Coordinación de talleres y capacitaciones para el empoderamiento de los COCODES



13 Muni-regiones



Sesión ordinaria Consejo Municipal de Desarrollo -COMUDE-

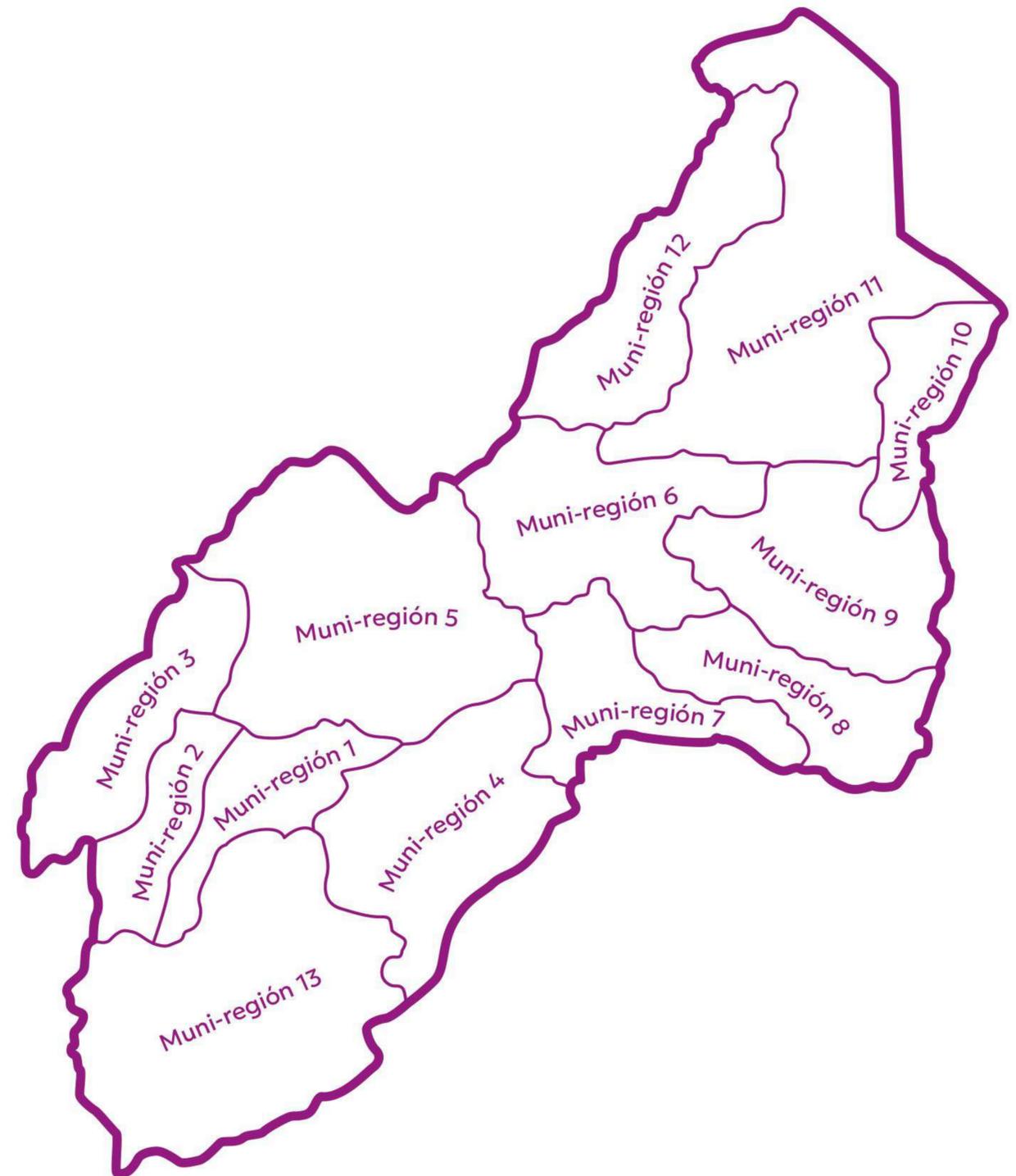


Capacitación a Consejos Comunitarios de Desarrollo - COCODES-



Muni-regiones de Esquipulas

Muni-región 1	Área urbana (sector 1)
Muni-región 2	Área urbana (sector 2)
Muni-región 3	Aldeas Belén y Cruz Alta
Muni-región 4	Aldea Atulapa
Muni-región 5	Aldeas Olopita y Valle Dolores
Muni-región 6	Aldea Jagua (sector 1)
Muni-región 7	Aldeas Jagua (sector 2) y Las Peñas
Muni-región 8	Aldeas El Zarzal, Valle de Jesús y San Isidro
Muni-región 9	Aldeas Chanmagua y Cafetales
Muni-región 10	Aldea El Carrizal
Muni-región 11	Aldea Horcones
Muni-región 12	Aldeas Monteros, Carboneras y Timushán
Muni-región 13	Aldeas Santa Rosalía, San Nicolás y La Granadilla



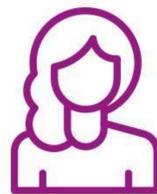
DIRECCIÓN MUNICIPAL DE LA MUJER

La Dirección Municipal de la Mujer desempeña un papel esencial al brindar un enfoque diferenciado y sensible al género en la planificación y ejecución de políticas y programas.

Su labor se basa en la identificación y atención de las desigualdades y brechas de género que puedan existir en nuestra sociedad, con el objetivo primordial de garantizar que todas las mujeres tengan igualdad de oportunidades y acceso a los recursos y servicios necesarios para su bienestar y desarrollo integral.

La inclusión de la Oficina Municipal de Protección a la Niñez, Adolescencia y Juventud, la Oficina Municipal de Seguridad Alimentaria y Nutricional, la Oficina Municipal de Discapacidad dentro de la estructura de esta dirección, demuestra un enfoque holístico y comprometido con el bienestar y el desarrollo de todos los segmentos de nuestra comunidad.

Esta integración refleja el compromiso de la dirección con la promoción de los derechos, el empoderamiento y la igualdad de oportunidades para todos.



Dirección Municipal de la Mujer

- Marcha y siembra de flores blancas por la paz y la no violencia
- 42 comités de mujeres activos
- 5 alianzas con instituciones gubernamentales
- 9 alianzas con instituciones no gubernamentales



Oficina Municipal de Discapacidad

- Mañana recreativa con niños del Centro de Educación Especial Los Campeones
- Campaña de sensibilización sobre la inclusión de personas con Síndrome de Down
- Donación de silla de ruedas a niño con discapacidad física

Oficina Municipal de Seguridad Alimentaria y Nutricional -OMSAN-

Apoyo comunitario

Compra y entrega de filtros purificadores de agua

- Familias beneficiadas: 53
- Inversión total: Q. 25,440.00
- Comunidades beneficiadas
 - Caserío El Zapote, aldea Belén
 - Caserío El Capucal, aldea San Isidro
 - Caserío Dos Ríos, aldea San Isidro

Compra y entrega de semillas

- Familias beneficiadas: 20
- Inversión total: Q. 7,000.00
- Comunidad beneficiada
 - Caserío Pericos, aldea Carrizal

Festivales organizados

Festival del Elote

- 200 participantes aproximadamente entre población y emprendedores

Feria por el Día Mundial de la Alimentación

- 100 participantes aproximadamente

Capacitaciones impartidas

Elaboración de tortillas de colores a base de verduras

- Número de mujeres capacitadas: 50
- Lugar de las capacitaciones
 - Caserío El Mojón
 - Caserío Los Espinos, aldea Atulapa
 - Aldea Timushán



Entrega de filtros purificadores de agua en caserío El Zapote, aldea Belén



Feria por el Día Mundial de la Alimentación en caserío El Mojón, aldea Timushán

Celebración del Día del Niño en Parque de la Marimba, Esquipulas



Festival de la Juventud en Parque de la Marimba, Esquipulas



Oficina Municipal de Protección a la Niñez, Adolescencia y Juventud -OMPNAJ-

Ferias informativas

Prevención de la violencia

- Establecimientos educativos cubiertos: 4
- Número de alumnos participantes: 502

Valores y derechos impartidas a niños y niñas del área rural

- Número de participantes: 309

Celebración del Día del Niño

Actividades lúdicas para niñas y niños

- Número aproximado de participantes: 400

Celebración del Día del Niño con la niñez migrante

- Número aproximado de participantes: 150

Elección niña o niño alcalde por un día

- Número de partidos inscritos en el proceso electoral: 4
- Niñas y niños votantes: 150

Asimismo, se realizó el Festival de la Juventud en el que participaron 150 jóvenes esquipultecos.



 Tel: 7961-3939

 muniesquipulas.com

 Municipalidad de Esquipulas, Chiquimula

 2da. avenida "A" 2-20, Zona 1, Barrio Jesús y María, Esquipulas, Chiquimula, Guatemala

Diseño y diagramación: Dirección de Comunicación Social